特稿

南韓三軍夙夜匪懈

漢城如臨大敵，高射砲處處午夜宵禁大街小巷設路障

（漢城通訊）每個月的十五號，南韓首都漢城便响起空襲警報，提醒那裏的人隨時戒備北韓可能發動的突襲。這并不是南韓鑒於共黨在南越及柬棉取得勝利所採取的特別措施，事實上，自從一九五〇年韓戰結束以來，南韓的防衛始終未有半點鬆懈，在一九七二年初前美國總統尼克遜訪問中國大陸之後南韓政府更宣佈全國進入緊急狀態，而每月一次的防空演習也於此時便開始實施。

對於一個外來者，漢城那股肅殺的備戰氣氛，的確令人有點透不過氣來，但住於那裏的六百五十萬人口，軍事演習以及飛機大炮實際上已成爲日常生活的一部份。

當飛機在降落漢城西面那個軍、民兩用的金蒲機場時，常看見機場四周的小山，佈滿着一行一行的軍警，機場本身的周圍更架設着高射炮，拍照留念當然是絕對禁止的。

進入漢城市區，防空措施也是世界上大城市所罕見的，各座稍具規模的建築物，包括全市最高那座卅一層的辦公大樓，樓頂均架有高射炮，時刻準備攻擊任何不受歡迎的飛行物體。一到入黑，城市各處便設路障，由全副武裝的憲兵負責檢查來往的車輛，在一些進入城市的主要的公路上，更預備具有巨型的石屎樁，作爲在緊急時期封鎖道路之用，由午夜開始，漢城便會實施廿多年來從未間斷的宵禁，直至零晨四時爲止，因此，漢城之一切夜生活，也得要在午夜前結束。

至於全市保安最嚴密的，是總統府一帶的消毒區。除了總統府本身的四周及封密的屋頂，駐重要兵外，「消毒區」的上空更是連蒼蠅也不能飛進去。去年，一架美軍直升機曾誤闖「消毒區」的領空，於是成爲無情炮火的犧牲品。

在南韓嚴陣以待的後面，就是駐守在那裏的四萬二千名美軍，目前，在漢城以北二十八里的非軍事區內，美國仍設有兩個哨站，捍衛著通往板門店的道路，實際上，那裏已成爲美國在亞洲與共黨對壘的最前線。

金邊的王城

周郎

金邊是一座藝術的城市，城東南的王城，尤其是王城中央的王宮充分地體現了柬埔寨人的智慧，集中了柬埔寨文化、建築、藝術各方面的精華。

王城面臨洞里薩湖，規模宏偉，佔地十六萬平方尺，城牆高九尺，城頭寬城深，城門上有高聳的瑤台，城內的建築物多是西藏喇嘛廟形式，市街井井有有二十多座巍峨的宮殿，大小建築物逾千間……

王城中央，屹立着宏壯的佛廟形式的王宮。王宮佔地二平方公里，周圍有黃牆圍繞，王宮兩旁掛着石刻的貔貅和石像，王宮窗櫺，牆壁和迴廊都是雕刻精緻的藝術結構，宮前廣場綠草如茵，遍植花木，建有一座劇場。

金邊王宮中的王極殿，很像中國北京的故宮，裏面有許多珍寶和奇異的風物，譬如王座頂懸羅帳傘，高達四、五丈，君王、文武百官的座椅，都以鑲黃金和鑽石，而正殿的寶物室，其中最引人注目的是一座十八公斤重的金佛，其中一尊還嵌有光芒四射的鑽石。柬埔寨的國寶是一項價值連城的王冠，它的形狀像一座寶塔，共分十二層，高十二吋，重十八兩，全用黃金鑽石鑲成，最大的一粒鑽石重三十五卡。

王宮最美麗的地方是綠玉寺，它本來是王族們朝夕禮拜的佛堂，被稱爲柬埔寨第一寺，屋頂呈尖塔形，迴廊上有仿吳哥窟壁雕和繪彩色的壁畫，描繪的都是歷代王朝的故事和佛教戰爭的情況。綠玉寺又有「銀宮」之稱，原因是寺內的地板數中鑲磚舖成，共有四千七百塊，因此地面上銀光耀目，非常華貴，寺內佛堂供奉大小全佛像千尊，眼和手臂都嵌以鑽石，還有一尊白壁無瑕的玉佛，重四十多斤，身高二尺餘，雕刻精美，王宮裏的花園，也與衆不同，它不是依靠人工特別開鑿或舖設而成，而是恰恰橫跨在湄公河之上，湄公河直流入園內，朝暉夕霞，波光水色，襯托無數奇花異草，特別富有詩情畫意，遊園人，每每流連忘返。

什麼叫接吻？

（羅馬通訊）在羅馬路邊時常可以見到青年男女相擁接吻，四歲侄兒問：「他們在幹什麼？」

我說：「接吻。」

他又問：「什麼叫接吻？」

我說：「就像我家那兩隻小鳥一樣咬嘴殼。」

侄兒說：「他們的嘴不像小鳥那樣硬，咬都來一定好痛。」

（怡）

名園大酒家

（茶市部每逢星期貳休息）

「華麗殘廳三層」

酒樂部

滬港名廚「吳蘇」師傅主理，華筵喜酌，晚飯宵夜。

茶市部

享譽港澳「巫金」師傅主理，星期美點，每天上午十時至下午三時。

音樂夜總會

重金禮聘中外馳名歌星樂隊香港歌劇院藝壇泰斗羅華先生名媛歌后羅麗雅鬼馬歌后黃坤如暨江鷺小姐鐵定六月五日晚登台演唱國粵歌劇，流行名曲舞蹈藝術節目。

地址：雲倉華片打街東一四一至一四七號

定座電話：六八三、四七三二

文華花店
Mandarin Florist

154 East Pender St., (China Town)
Vancouver 4, B. C.
Tel: 687-9605

本店常備
四季鮮花
盆栽樹木
新型設計
結婚花球
花籃斜花
花圈花牌
儀廳光顧
無任歡迎

宜請頭厨帮厨

雲島旅店，頭厨每月一千元，帮厨每點四元。電話 Tofino, B.C. 112-725-3254 洽商

唐番餐館出賣

旺區，架撐齊備，因人力缺乏，割價大平賣。晚上電話六八五、八八四二

業主自賣

廿一街東四百八十號，兩睡房，七庫完成另有睡房一地闊大，石仔墻，車房，近中小學校，星期六，星期日下午式時至五時開放。

屋主自賣

位於二〇五二，東廿二街，定一萬五千元，餘款充銀行十厘三个刮。五時後電二五四、六五七六

中型西人什貨店出賣

每日生意約四百五十餘元，近醫院，鮮花生菓，樓上住宿，取價貳萬元另點貨，現款交易。電話八七四、三七貳三。曹先生洽商。

美觀唐西餐廳出讓

座位約六十，有酒牌，生意穩定，長批，位在雲埠人口繁盛西區，可做外賣，有意請電六八二，六九一三

中國糧油有限公司
CHINA CEREALS & OILS CORPORATION LTD.
239 E. HASTINGS TEL: 687-4204
溫哥華喜市定東街式叁九號

一週年紀念大減價十天

美國「金牌」上等絲苗白米
50磅每包特價一十二元正

品質最新鮮好煮好食保証閣下百分之百滿意
由五月十五日起

新華國貨公司
New China Merchandise Ltd.
265 E. Hastings St.,
Vancouver, B. C. V6A 1P2
Tel. 681-6037

經營

山水岩茶　石雕掛畫
罐頭食品　貝雕掛畫
海味什貨　竹簾掛畫
成藥補品　膠拖布鞋
歡迎參觀　歡迎選購

承接修理住宅各工程

臘青屋頂補漏、修理疏導水管、清理土庫積水，價錢公道，工作妥當。電話 Mr. Bob 254-3306 接洽。

永建公司

承接
裝修油漆　土木工程
價錢公道　快捷妥當
晚上五点後電 879-3092, 873-2241

急賣

一、中型柏文一間，位於近唐人街，每個月收租一千多，開價八萬多元，（80 S.）

二、實屋三房，一大廳及兩個廳房，兩副廁所，交通方便，取價五萬多元

Jim Fong 住家 733-4736 公司 321-6881

Block Bros. Realty Ltd., 5842 Cambie St., Vancouver,

有傢俬睡房出租

粉師一間，四一八佐治街東，電話六八四，九〇〇五洽。

誌里冷氣工程

專科大小商業東房冷氣工程，設計裝置及修理，悉照原廠程序，快捷妥當。

電話 八七〇三〇三九

3742 Main St. Vancouver 10, B. C.

精譯中英英中文件

翻譯專家待聘中譯英英譯中商業法律政治經濟宜言講詞各種文件精確快捷請下午或晚上電話三二七、七二一〇洽葉君

宜請廚師壹名

有中西廚常識爲合，如意者請函致並列明電話

Wander Inn, Box 97, Cache Creek, B. C. V0K 1H0

HOWE TONG

大成產業有限公司
GRAND FORTUNE REALTY LTD.

湯天豪

買賣房屋
工商樓宇
公寓大廈
投資地皮
各種生意
實業貸款
免費估價
歡迎詢問

TEL: HOWE TONG
687-2215 • 325-0527
200 E. Pender St. Vancouver, B. C. V6A-1T7 Canada

▼商業地皮約三〇五乘一一五尺，可建十四間舖，位Burnaby大街，現在年收益約一萬式千元，開價十萬九，業過買住宅地，抵買。

▼旺區大街磚商業樓，五層高，有停車場，地總面積超過壹萬平方呎，最好經營大茶樓，夜總會或戲院，行行皆適合，開價卅五萬。

▼觀平殖館割愛出售，近唐人埠，總面積約五千平方呎，如改裝可容納二百人，僅開價五千五百元，租金廉，批約長，機會不多，誠先到先得。

▼階磚商業樓，地面寬一百零四尺，可分六間舖位R3 Zoning即可建一百式十尺高，近Renfrew非常有前途，開價十大萬九千元。

▼溫哥華Downtown商業樓地寬200×120尺，五萬四千平方尺，碼數能够擴展，最好建大寫字樓或大酒店。

▼入息大屋位亞柏文地區，價五萬九千元，地寬約五〇乘一叁〇尺，可分五個單位出租，每月可獲約四百五十元，收租供銀期，最好的住宅投資。

▼尚有大批新盤不能盡登，欲知詳情，請電話詢問非免費替僑胞估價買屋

黃堃俠公證人旅行社
QUON H. WONG AGENCIES NOTARY PUBLIC
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B. C. 辦公：684-0938

△香港來回機票由四百九十九元起
另有特別正航機票無須美國轉機
不是包機每星期有班
△代理省政府車牌汽車保險住屋火燭保險
△簽証蓋印書寫文件誓詞遺囑批約等

『假期遊覽探親』

雲鮮光風

雲埠首創鳳城美点
鮮製粉麵開海外港粵
風味先河遠近僑界敬希
光臨
選料上乘　專心巧製
價格公平　招牌保証
雲埠秘書贊路蔡根遂根璇立正

B.C. ROYAL CAFE
119 East Pender St. Vancouver 4, B.C.
Phone 681-3953

億兆信託銀業
YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE 685-3935

利息高，服務好。
本行在卑詩省歷史悠久，信譽昭著，儲蓄戶口利息優厚，華埠分行全部華人職員爲僑胞服務。
本行並設有華僑滙欵，旅行支票，退休計劃及最新的儲屋計劃。
政府公債，實業貸欵，房屋按揭
存欵有加政府保障每戶式萬元萬無壹失

服務時間：每星期一至星期四 早上九時十五分至下午五時 星期五上午九時十五分至下午五時半

經理：鄒紀新　副經理：何國賢